



みんなの思いを被災地へ届けました

— 東日本大震災募金 —

非常に多くの方が多額の募金をしてくださいました。学生さんが、アルバイト収入から大きな金額を募金してくださったり、本

●感動した募金活動  
東日本大震災の街頭募金活動を昨年は二度行いました。皆さんの反響が大変大きく、

たら助かるのに」という声が、私たちに届いて、駅前のバス停にベンチを設置しました。飯重の「どっこいしょベンチ」は、民生委員さんの気付きから始まりました。皆さんのご要望が実現できるよう動いていきたいとも思っています。お困りのことがあれば気軽にお寄せいただけたらと思います。

●皆さんからの声に応える  
ベンチを設置する活動を三年前から進めています。当時イトーヨーカ堂が閉店して臼井駅前まで買物に行くという状況でした。重い荷物を持ってバスを待つ人の「ベンチがあったら助かるのに」という声が、私たちに届いて、駅前のバス停にベンチを設置しました。飯重の「どっこいしょベンチ」は、民生委員さんの気付きから始まりました。皆さんのご要望が実現できるよう動いていきたいとも思っています。お困りのことがあれば気軽にお寄せいただけたらと思います。



「どっこいしょベンチ」は地域の声でできました(写真は飯重)

●ネットワークづくり  
私が会長になってもうすぐ一年。先輩方がやってきてくださったことを引き継いで、より良い形を求めてそれに近づけていきたいです。人と人との絆が大事だと思いたいで、人的なネットワークづくりを地道にしていきます。イベントやサロン活動など、人に出会える場所、話せる場所などを積極的に提供していきたいと思えます。仲間作りも大事で、共に活動してくれる仲間の輪を広げて

●素晴らしい人との出会い  
多くの素晴らしい方々と出会いました。それぞれのやり方で何か地域に貢献したいと思つて活動される方、地味かもしれないけれど自分のやるべきことをコツコツとやり続けていく方々の思いと活動に触れる時が幸せだと感じています。

●素晴らしい人との出会い  
多くの素晴らしい方々と出会いました。それぞれのやり方で何か地域に貢献したいと思つて活動される方、地味かもしれないけれど自分のやるべきことをコツコツとやり続けていく方々の思いと活動に触れる時が幸せだと感じています。

主な目次

- 「気遣う、声をかけあう、助け合う」まちづくり P.1
- 福祉功労者表彰 P.3
- あったかほっとステーション P.3
- とまとの会 P.3
- 千代田ふれあい祭り P.4
- ほのほのランチ千代田小 //
- ひよこの会 P.5
- 千代田荘ニュース //
- 千代田散策 染井野 P.6

『敬老会』で  
ちよこつとボランティアしてみませんか？  
今年は9月30日(日)に千代田小学校で開催いたします。お手伝いをお願いします。詳しくは次号にて。(事務局)

いきな思っています。皆さんの得意なこと、好きなことで参加してください。住民が住民のためのまちづくり。微力ですが、頑張っています。一緒に考え行動しましょう。

※『福祉』の意味 (社も幸福の意)  
満足すべき生活環境 (国語辞典 三省堂)

① 幸い・幸せ・幸福 (漢語林 大修館書店)  
② 恵まれない人々に生活を保障すること

船越クリニック

●内科 ●外科

<診療時間>午前9時~12時 午後2時~4時  
<休診日>日曜・祝日・木曜

●血液透析

月水金:午前7時半~午後10時  
火木土:午前7時半~午後4時

☎043-463-5671 佐倉市生谷 1575-2

車を買ったら、車を買換えたら、自動車保険はお任せください。

あいあい損害保険株式会社

(株)保険コミュニケーション

素亮三

佐倉市生谷 1568-22  
TEL・FAX: 043-487-7099  
携帯: 090-3686-7279  
hata-hoken@catv296.ne.jp

あいはら表具店

襖 新規 表具 張替  
内装 クロス・カーテン工事 内装一般

佐倉市畔田 316-3  
三代目 栗飯原正直  
☎487-0049 FAX487-0586

上野整形外科

(休診日) 木曜・日曜・祝日

一日4便うすい駅、ヤオコー、なごみの米屋(王子台6丁目)、王子台小、南臼井台まで無料乗り合いタクシーがごさいます。

TEL: 043-488-0511